

**Zeitschrift:** Tec21  
**Herausgeber:** Schweizerischer Ingenieur- und Architektenverein  
**Band:** 133 (2007)  
**Heft:** 9: Belastendes Erbe

## **Werbung**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

**Download PDF:** 01.04.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**



République et Canton  
de Neuchâtel  
Ville de La Chaux-de-Fonds  
Ville du Locle

## Concours international d'urbanisme

**Concours international d'idées pour l'aménagement du site naturel et bâti «Le Crêt-du-Locle», lieu du développement coordonné des Villes de La Chaux-de-Fonds et du Locle.**

### Objet du concours :

Le concours porte sur l'élaboration d'une stratégie de développement pour le site du Crêt-du-Locle qui s'étend entre les Villes de La Chaux-de-Fonds et du Locle. Le site étant dévolu principalement à l'implantation d'entreprises, le concours vise également à créer une image forte, susceptible de soutenir le développement économique du lieu tout en renforçant son identité, ses qualités paysagères et urbaines. L'idée (projet) retenue au terme de la compétition servira de base à l'établissement d'une planification plus précise.

### Participants :

Le concours est ouvert aux architectes, urbanistes, aménagistes et aux paysagistes établis en Suisse ou dans un pays signataire de l'accord OMC et titulaires d'un diplôme (EPF, AM, IAUG, HES, ETS ou étranger bénéficiant de l'équivalence) ou inscrits au REG (A ou B).

### Organisateurs du concours :

Le concours est organisé conjointement par la République et Canton de Neuchâtel, la Ville de La Chaux-de-Fonds et la Ville du Locle c/o Service d'urbanisme, Passage Léopold-Robert 3, 2300 La Chaux-de-Fonds.

### Procédure :

Concours d'idées en procédure ouverte selon le règlement SIA 142

### Délais :

Les documents du concours sont librement disponibles dès le 21 février 2007 à l'adresse internet suivante : [www.lerun.ch/cret-du-locle](http://www.lerun.ch/cret-du-locle)  
Questions jusqu'au 21 mars 2007  
Inscriptions jusqu'au 14 mai 2007  
Rendus des idées (projets) le 31 mai 2007

### Jury :

Membres : M. Kurt Aellen (président), Mme Claudine Lorenz, M. Gonçalo Byrne, M. Christophe Girod, M. Vittorio Magnago Lampugnani, M. Fernand Cuche, Mme Florence Perrin-Marti, M. Laurent Kurth.  
Suppléants : Mme Elisabeth Alena, M. Pierre Feddersen, M. Denis Clerc, M. Jean-Marie Cramatte.  
Experts : M. Nott Caviezel, M. Marc Michel-Amadry, M. Jacques Hainard.

### Préparation et secrétariat du concours :

RUN (Réseau Urbain Neuchâtelois)  
Case postale 46, Rue Tivoli 5  
2003 Neuchâtel  
032 889 47 52  
[Dominique.Bourquin@ne.ch](mailto:Dominique.Bourquin@ne.ch)

**ETH IMMOBILIEN**

Eidgenössische Technische Hochschule Zürich  
Swiss Federal Institute of Technology Zurich

## Offener Architekturwettbewerb

(Zusammenfassung, siehe Hinweis)

Vorhaben	Aufstockung Gebäude HPP für Akademisches Gästehaus und Gastronomie ETH Areal Hönggerberg, 8093 Zürich
Auftraggeberin	ETH Zürich, Abteilung Bauten, 8092 Zürich
Adresse für Bezug der Unterlagen	Brunnschweiler • Heer, Beratende Architekten AG, Limmatquai 144, 8092 Zürich e-Mail: <a href="mailto:eth.hpp@brunnschweilerheer.ch">eth.hpp@brunnschweilerheer.ch</a>
Verfahrensart	Offenes Verfahren nach BoeB/VoeB (Projektwettbewerb)
Beschrieb	Aufstockung des Hochhauses HPP für ein Akademisches Gästehaus und Gastronomie (circa 1'800 m <sup>2</sup> GF). Durch die Aufstockung wird das Gebäude HPP, das die städtebauliche Silhouette von Science City überragt, als weiterhin sichtbarer Identifikationspunkt noch verstärkt zu einem wichtigen Landmark und städtebaulichem Wahrzeichen werden. Es werden hohe Ansprüche an die Gestaltung der Aufstockung und an den Bezug zum bestehenden Gebäude gestellt.
Eingabetermin	Eingabe bis spätestens 16.05.07, 12.00 h
Hinweis	Die rechtlich verbindliche Publikation erschien am 22.02.07 im Schweizerischen Handelsamtsblatt ( <a href="http://www.shab.ch">www.shab.ch</a> ). Gesamter Text siehe dort.

 Stadt Gossau

## Generalplaner-Studienauftrag Neubau Feuerwehrdepot Langfeld

**Veranstalterin:** Stadt Gossau

**Ausschreibende Stelle:** Hochbauamt der Stadt Gossau, Rathaus, Bahnhofstrasse 25, 9201 Gossau SG

**Aufgabe:** Projektierung eines Feuerwehrdepots

**Verfahren:** Studienauftrag mit vorangehender offener Präqualifikation (Selektives Verfahren). Die Beurteilungskriterien sind im Leitfaden zum Studienauftrag aufgeführt. Das Verfahren wird in deutscher Sprache durchgeführt.

**Teilnahmeberechtigung:** Zugelassen werden Planer und Spezialisten mit Wohn- oder Geschäftssitz in der Schweiz oder einem Vertragsstaat des GATT/WTO-Übereinkommens über das öffentliche Beschaffungswesen, soweit dieser Staat Gegenrecht gewährt.

**Bezug der Bewerbungsunterlagen:** Das Formular zur Selbstdeklaration und der Leitfaden Stufe 1 (Präqualifikation) können kostenlos mittels Download unter [www.stadtgossau.ch>Verwaltung>Ämter>Hochbauamt](http://www.stadtgossau.ch>Verwaltung>Ämter>Hochbauamt) oder persönlich bei der ausschreibenden Stelle bezogen werden.

### Termine:

Einreichen der Selektionsunterlagen: bis 30.3.2007  
Ausgabe der Studienunterlagen: Mai 2007  
Abgabe der Studienarbeiten: August 2007  
Ergänzende Informationen können dem Leitfaden zum Studienauftrag entnommen werden.

**Hochbauamt**  
[www.stadtgossau.ch](http://www.stadtgossau.ch)